

Внимание! Все данные для образца



Prašymas išduoti Šengeno vizą
Application for Schengen Visa
Заявление о выдаче шенгенской визы

Ši prašymo forma yra nemokama
This application form is free
Данная форма заявления является бесплатной

Asmens nuotrauka
Photo
Фото

1. Pavardė / Surname (family name) / Фамилия IVANOV		Pildo ambasados/ konsulato darbuotojas For embassy/consulate use only Заполняется Посольством/ Консульством
2. Pavardė gimimo metu (ankstesnė pavardė) / Surname at birth (earlier family name) / Фамилия(-ии) при рождении (прежняя (-ие) фамилия (-и)) IVANOV		
3. Vardas (-ai) / First names (given names) / Имя (имена) IVAN		
4. Gimimo data (metai-mėnuo-diena) / Date of birth (year-month-day) / Дата рождения (год-месяц-день) 1980-01-01	5. Gimimo vieta / Place of birth / Место рождения Kiev	Prašymo data : Prašymo išduoti vizą numeris: Prašymas pateiktas: <input type="checkbox"/> Ambasadoje ir (arba) konsulate <input type="checkbox"/> BP/IVC <input type="checkbox"/> Per paslaugų teikėją <input type="checkbox"/> Per komercinį tarpininką <input type="checkbox"/> Pasienyje <input type="checkbox"/> Kita
6. Gimimo šalis / Country of birth / Страна рождения UKRAINA / UKRAINE / УКРАИНА		
7. Dabartinė pilietybė (-s) / Current nationality (-ies) / Гражданство (-а) в настоящее время UKRAINA / UKRAINE / УКРАИНА Pilietybė gimimo metu, jei skiriasi / Nationality at birth, if different / Гражданство по рождению, если отличается: UKRAINA / UKRAINE / УКРАИНА		
8. Lytis / Sex / Пол Vyras / Male / Мужчина	9. Šeiminė padėtis / Marital status / Семейное положение Vedęs/Ištekėjusi / Married / Женат/замужем	
10. Nepilnamečių atveju: tėvų teisės turinčio asmens / teisėto globėjo pavardė, vardas, adresas (jei skiriasi nuo prašymą išduoti vizą teikiančio asmens adreso) ir pilietybė / In the case of minors: Surname, first name, address (if different from applicant's) and nationality of parental authority/legal guardian / Для несовершеннолетних: фамилия, имя, адрес (если отличается от адреса заявителя) и гражданство лица с полномочием родителей / законного представителя		
11. Nacionalinis tapatybės numeris (jei taikoma) / National identity number, where applicable / Идентификационный номер, если таков имеется 0123456789		
12. Kelionės dokumento rūšis / Type of travel document / Тип дорожного документа Pasas / Passport / Паспорт		
13. Kelionės dokumento arba tapatybės kortelės numeris / Number of travel document or ID card / Номер проездного документа или удостоверения личности AB123456	14. Išdavimo data / Date of issue / Дата выдачи 2010-01-01	15. Galioja iki / Valid until / Действителен до 2020-01-01
16. Išdavusi įstaiga / Issued by / Кем выдан: UKRAINA / UKRAINE / УКРАИНА		
17. Prašymą išduoti vizą pateikiančio asmens namų adresas ir el. pašto adresas / Applicant's home address and e-mail address / Домашний адрес и адрес электронной почты заявителя Kievskaya, 1, Kiev, UKRAINA / UKRAINE / УКРАИНА, 01234, email:		Telefono numeris (-ai) / Telephone number (s) / Номер (-а) телефона tel.: +38 (044) 123-45-67, fax: <i>указывать адрес прошеки</i> <i>указывать мобильному</i>
18. Gyvena šalyje, kuri nėra dabartinės pilietybės šalis / Residence in a country other than the country of current nationality / Страна места проживания не является страной государственной принадлежности Ne / No / Нет <i>„да“, если Украина не страна гражданства</i>		
1-3 laukeliai pildomi pagal kelionės dokumentą / Fields 1-3 shall be filled in accordance with the data in the travel document / Поля 1-3 заполняются в соответствии с данными проездного документа.		

* 19. Dabartinis profesinė veikla / Current occupation / Профессиональная деятельность в настоящее время
Vadybininkas / Manager / Менеджер

если турист официально не трудоустроен, указывать: домохозяйка

* 20. Darbdavys, darbdavio adresas ir telefono numeris. Studentams – švietimo įstaigos pavadinimas ir adresas / Employer and employer's address and telephone number. For students, name and address of school / Название, адрес и телефон работодателя. Для студентов - название и адрес учебного заведения
"Management company", Kievskaya, 1, Kiev, UKRAINA / UKRAINE / УКРАИНА, , tel.: +38 (044) 123-45-67, fax: , email:

21. Pagrindinis kelionės tikslas (-ai) / Main purpose of travel / Основная цель (-и) поездки
Turizmas / Tourism / Туризм

цель поездки всегда туризм

22. Valstybė (-ės) narė (-ės) - pagrindinio kelionės tikslo valstybė (-ės) / Member State(s) of destination / Страна (ы) шенгенской зоны основной цели поездки
LIETUVA / LITHUANIA / ЛИТВА

23. Valstybė narė, į kurią atvykstama pirmiausia / Member State of first entry / Первая из стран шенгенской зоны, через которую предполагается въезд
LIETUVA / LITHUANIA / ЛИТВА

24. Prašoma leisti vykti / Number of entries requested / Виза запрашивается для
Vieną kartą / Single entry / Однократный

25. Numatomo buvimo ar tranzito trukmė (nurodykite dienų skaičių) / Duration of the intended stay or transit (Indicate number of days) / Продолжительность пребывания или транзита (Указать количество дней)
10 *считать дни, не ночи*

26. Per pastaruosius trejus metus išduotos Šengeno vizos / Schengen visas issued during the past three years / Шенгенские визы выданные за последние три года
- 2012-01-01 - 2012-01-10

27. Ankščiau prašant išduoti Šengeno vizą paimti pirštų atspaudai / Fingerprints collected previously for the purpose of applying for a Schengen visa / Отпечатки пальцев предоставленные ранее при подаче заявки на получение шенгенской визы
Ne / No / Нет

28. Leidimas atvykti į pagrindinio kelionės tikslo šalį, jei taikoma / Entry permit for the final country of destination, where applicable / Разрешение на въезд в страну конечного следование, если необходимо
Ne / No / Нет

29. Numatoma atvykimo į Šengeno erdvę data / Intended date of arrival in the Schengen area / Предполагаемая дата въезда в шенгенскую зону
2012-02-01

30. Numatoma išvykimo iš Šengeno erdvės data / Intended date of departure from the Schengen area / Предполагаемая дата выезда из шенгенской зоны
2012-02-10

* 31. Kviečiančio (-ių) asmens (-ų) valstybėje (-ėse) narėje (-ėse) pavardė (-ės) ir vardas (-ai). Jei netaikoma, viešbučio (-ių) arba laikino apgyvendinimo valstybėje (-ėse) narėje (-ėse) vietos (-ų) pavadinimas (-ai) / Surname and first name of the inviting person(s) in the Member State(s). If not applicable, name of hotel(s) or temporary accommodation(s) in the Member State(s) / Имя (имена), фамилия/и лица приглашающего в государство/-а Шенгенского соглашения. В случае отсутствия такового - название гостиницы (гостиниц) или адрес/-а временного пребывания на территории государств-участников Шенгенского соглашения

В электронном варианте именно в этом пункте нужно выбрать - Гостиница. Адрес, название гостиницы указывать далее в пункте 32.*

(* ES, EEE arba CH piliečių šeimos nariai (sutuoktinis, vaikas ar išlaikomi tėvai, seneliai, proseneliai), naudodamiesi savo teise laisvai judėti, nepildo laukelių, pažymėtų „*“. ES, EEE ar CH piliečių šeimos nariai pateikia giminystės ryšį patvirtinančius dokumentus ir užpildo laukelius Nr. 34 ir 35. / The fields marked with * shall not be filled in by family members of EU, EEA or CH citizens (spouse, child or dependent ascendant) while exercising their right to free movement. Family members of EU, EEA or CH citizens shall present documents to prove this relationship and fill in fields No 34 and 35 / Поля, отмеченные знаком * не заполняются членами семьи граждан Европейского Союза, Европейской Экономической Пространства или Швейцарии (супруг/-а, дети или экономически зависимые родственники по восходящей линии), они должны предоставить документы, подтверждающие родство, и заполняют поля 34 и 35.

Kviečiančio asmens (-ų)/viešbučio (-ių)/laikino apgyvendinimo vietos (-ų) adresas ir el. pašto adresas / Address and e-mail address of inviting person(s)/ hotel(s)/ temporary accommodation(s) / Почтовый адрес и адрес электронной почты приглашающего лица (лиц) / гостиницы (гостиниц) / места (мест) временного пребывания		Telefonas ir telefaksas / Telephone and telefax / Номер (-а) телефона и факса	
<p>* 32. Kviečiančios bendrovės ar organizacijos pavadinimas ir adresas / Name and address of inviting company/organisation / Название и адрес приглашающего предприятия / организации</p> <p>"Nazvanie gostinicy", Vilniaus, 1, Vilnius, LIETUVA</p> <p><i>указывать отель, где забронирован турист</i></p>			
<p>Bendrovės ar organizacijos telefonas ir telefaksas / Telephone and telefax of company/organisation / Телефон и факс предприятия / организации</p> <p>tel.: +370 12345678</p>			
<p>Kontaktinio asmens bendrovėje ar organizacijoje pavardė, vardas, adresas, telefonas, telefaksas ir el. pašto adresas / Surname, first name, address, telephone, telefax, and e-mail address of contact person in company/organisation / Имя, фамилия, адрес, телефон, факс и адрес эл. почты контактного лица в предприятии / организации</p>			
<p>* 33. Kelionės ir pragyvenimo buvimo metu išlaidas padengia / Cost of travelling and living during the applicant's stay is covered / Расходы заявителя за проезд и во время пребывания оплачивает</p>			
<p>Pats (-i) / Myself / Сам (-а)</p> <p>Pragyvenimo lėšos / Means of support / Средства</p> <p>Gryniesi pinigai / Cash / Наличные деньги</p> <p><i>Указывать „сам(-а)“, если турист сам оплачивает поездку</i></p> <p><i>Указывать „иной спонсор“, если поездку туриста спонсирует другой человек (указать фамилию, имя)</i></p>			
<p>34. ES, EEE ar CH pilietybę turinčio šeimos nario asmens duomenys / Personal data of the family member who is an EU, EEA or CH citizen / Личные данные члена семьи являющегося гражданином Европейского Союза, Европейского Экономического Пространства или Швейцарии</p> <p><i>не запомнить</i></p>			
Pavardė / Surname / Фамилия		Vardas (-ai) / First name(s) / Имя (имена)	
Gimimo data / Date of birth / Дата рождения	Pilietybė / Nationality / Гражданство	Kelionės dokumento arba tapatybės kortelės numeris / Number of travel document or ID card / Номер проездного документа или удостоверения лично	
<p>35. Giminytės ryšiai su ES, EEE ar CH piliečiu / Family relationship with an EU, EEA or CH Citizen / Родство с гражданином Европейского Союза, Европейского Экономического Пространства или Швейцарии</p> <p><i>не запомнить</i></p>			
36. Vieta ir data / Place and date / Место и дата	37. Parašas (nepilnamečiams – tėvų teisės turinčio asmens arba teisėto globėjo parašas) / Signature (for minors, signature of parental authority/legal guardian) / Подпись (для несовершеннолетних – подпись лица с полномочиями родителей / законного представителя)		
2012-02-01 Kijevas / Kijevas / Kijevas	<i>личная подпись туриста ✓</i>		

Я информирован, что в случае отказа в получении визы визовый сбор не возвращается.

Я информирован /-а и согласен/-на с тем, что предоставление мною моих личных данных, востребованных в настоящей анкете, фотографирование и, в случае необходимости, снятие отпечатков пальцев является обязательными для рассмотрения визовой заявки; все личные данные, относящиеся ко мне и представление в ВИЗОВОЙ анкете будут переданы компетентным органам государств-участников Шенгенского соглашения и будут ими обработаны для принятия решения по моему заявлению.

Эти данные, как и данные о решении, принятом по моему заявлению, или о решении аннулировать, отменить или продлить уже выданную визу, будут введены и сохранены в Визовой информационной системе (VIS)¹ на максимальный срок в пять лет и в этот период будут доступны государственным учреждениям или службам, в компетенцию которых входит производить проверку виз на внешних границах шенгенской зоны и в ее странах-участниках, а также иммиграционным службам и учреждениям предоставляющим убежище, с целью удостовериться, соблюдаются ли требования по законному перемещению, пребыванию и проживанию на территории стран-участников, а также для опознания лиц, которые не соответствуют или перестали соответствовать этим требованиям, для рассмотрения прошений о предоставлении убежища и определения ответственных за подобное рассмотрение. На некоторых условиях данные будут доступны также определенным службам государств-участников Шенгенского соглашения и Европолу для предотвращения, раскрытия и расследования правонарушений, связанных с терроризмом, и других тяжких преступлений. Государственным учреждением, ответственным за обработку данных, является Департамент миграции при Министерстве внутренних дел Литовской Республики (www.migracija.lt, mdinfo@vrm.lt).

Мне известно, что в любом государстве-участнике Шенгенского соглашения имею право получить уведомление о данных, касающихся меня и введенных в (VIS), и о государстве-участнике, предоставившем такие данные, а также требовать исправление неверных данных, касающихся меня, и удаление моих личных данных, обработанных противозаконно. По моему особому запросу учреждение, оформляющее мое заявление, сообщит мне о способе осуществления моего права на проверку личных данных обо мне, а также на исправление или удаление данных в порядке, установленном национальным законодательством соответствующего государства. Ответственное за надзор учреждение соответствующего государства-участника (Государственная инспекция охраны данных, www.ada.lt, ada@ada.lt) рассмотрит жалобы по защите личных данных.

Я заверяю, что все данные, добросовестно указанные мною в анкете, являются правильными и полными. Мне известно, что ложные данные могут стать причиной отказа или аннулирования уже выданной визы, а также повлечь за собой уголовное преследование в соответствии с законодательством того государства-участника Шенгенского соглашения, которое оформляет мою визовую анкету.

Если виза будет выдана, я обязуюсь покинуть территорию государств-участников Шенгенского соглашения по истечении срока действия визы.

Я информирован/-а о том, что наличие визы является лишь одним из условий, необходимых для въезда на европейскую территорию государств-участников Шенгенского соглашения. Сам факт предоставления визы не дает права на получение компенсации в случае невыполнения мною требований пункта 1 статьи 5 Регулы (ЕК) № 562/2006 (Шенгенского кодекса о границах), вследствие чего мне могут отказать во въезде в страну. При въезде на европейскую территорию государств-участников Шенгенского соглашения вновь проверяется наличие необходимых на то предпосылок.

Vieta ir data / Place and date / Место и дата

2012-02-01

Kijevas / Kijevas / Kijevas

Parašas (nepilnamečiams – tėvų teisės turinčio asmens arba teisėto globėjo parašas) / Signature (for minors, signature of parental authority/legal guardian) / Подпись (для несовершеннолетних – подпись лица с полномочиями родителей / законного представителя)

личная подпись туриста ✓

Приложение к заявлению о выдаче шенгенской визы

Просьба представить данную страницу вместе с заявлением.
В ней имеются понятные для компьютера данные заявления.

IVANOV IVAN

